



# Ss. Peter & Paul Catholic Parish

## Parroquia Católica de San Pedro y San Pablo

720 N. Baird Street Green Bay, WI 54302

**Fr. José López**

Parish Administrator  
Administrador Parroquial

**Liliana Ramirez Gonzalez**  
Treasurer Trustee / Fideicomisaria

**Don Patz**  
Secretary Trustee / Fideicomisario

### Office Hours

Mon. Wed, Thurs: 8:30am - 4:00pm  
Tues: 9:15am-6pm  
(Tues 4-6pm Appointments Preferred)  
Fri: Closed

**Margo Thorsen**  
Parish Office Manager 920.435.7548

**María Tinoco**  
Office Assistant—se habla español  
920.432-1321

**Michael Lee** (920.437.0651)  
Faith Formation/Catecismo  
& Communications/ Comunicaciones  
Notary Public - by appointment please

### Mass Times/Horario la Misa

Sat 4pm & Sun 9:30am; English  
Dom 7:30am & 12:00pm; Español  
Tues-Fri 8:30am; English  
Miér 6:30pm; Español  
1st Fridays 8:30am; English  
1st Saturdays 8:30am; English

### Confession/ Confesiones

30 Minutes Before Each Mass  
30 minutos antes de cada misa

### Adoration Chapel (9am-9pm)

Obtain Door Code in Parish Office  
Obtenga el código de la puerta en  
la oficina parroquial.



World Apostolate  
of Fatima ~ Blue Army  
Green Bay Division:  
920.437.0651  
[WAF.GBW@gmail.com](mailto:WAF.GBW@gmail.com)

Parish Office: 920.435.7548

Español: 920.432.1321

Veritas Faith Formation: 920.437.0651

Email: [sspeterpaulgb@gmail.com](mailto:sspeterpaulgb@gmail.com)

Website: [www.sspeterpaulgb.org](http://www.sspeterpaulgb.org)



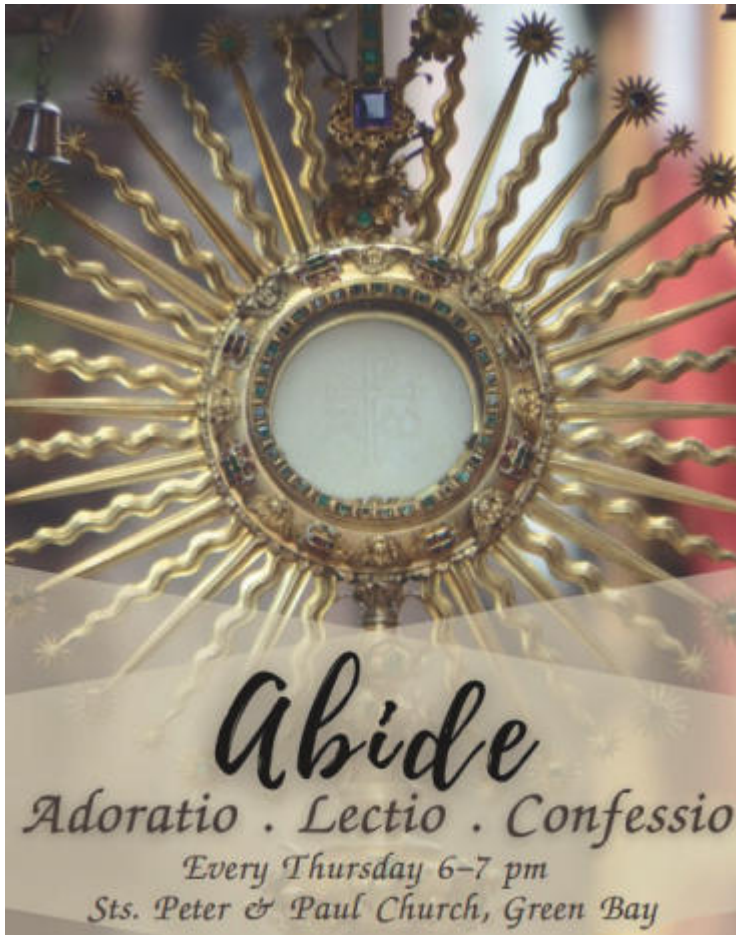
*5th Sunday in Ordinary Time*

*February 6th & 7th, 2021*

*6° & 7° de Febrero, 2021*

*5° Domingo del Tiempo Ordinario*

## Schedules, News, & Updates



### 5th Week in Ordinary Time

*We Pray the Holy Rosary 30 Minutes Before each Mass*  
**Sun, February 7th—5th Sunday in Ordinary Time**

**Saturday Vigil Mass** 3:30 PM Confessions  
4:00pm — †Joe & †Emily Konop

7:30 AM—Misa en Español—Vivos y Difuntos

9:30 AM— Living & Deceased of the  
†Dcn John & †Mary Cermak Family

12:00 PM—Misa en Español— Vivos y Difuntos

**Mon, Feb 8th—Weekday in Ordinary Time**

*No Parish Mass Today*

**Tues, Feb 9th—Weekday in Ordinary Time**

8:30 AM—Purgatorial Society Enrollees & Sponsors

**Wed, Feb 10th—St. Scholastica, Virgin**

8:30 AM— Members of Perpetual Adoration

6:30 PM— Misa en Español

**Thur, Feb 11th—Our Lady of Lourdes**

8:30 AM— †Richard Van De Walle

6:00 PM-7:00 PM—Holy Hour/Hora Santa

**Fri, Feb 12th—Weekday in Ordinary Time**

8:30 AM— †Steve & †Helen Gorches

**Sat, Feb 13th—Weekday in Ordinary Time**

*No Morning Mass*

**4:00pm Vigil Mass**— †Merrill Carpiaux

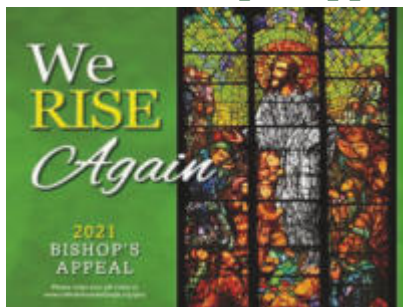
**Sun, Feb 14th—6th Sunday in Ordinary Time**

7:30 AM—Misa en Español—Vivos y Difuntos

9:30 AM— †Mike Van De Walle

12:00 PM—Misa en Español— Vivos y Difuntos

### Annual Bishop's Appeal Kick-Off



The 2021 Bishop's Appeal kicks off this weekend, February 6th & 7th.

The Bishop's Appeal is the annual fundraising campaign conducted by the Catholic Foundation

to support the ministries and services of the Catholic Diocese of Green Bay to our parishes, schools, families and individuals.

Each family is asked to prayerfully consider how much they will pledge as our partners as the heart and hands of Jesus in service to others.

Your gift to the Bishop's Appeal makes a tremendous difference! Please prayerfully consider making your gift today.

To learn more about the Bishop's Appeal, or to make a gift, phone the Bishop's Appeal office at (920) 272-8123, email [bishopsappeal@gbdioc.org](mailto:bishopsappeal@gbdioc.org), or visit them online by [Clicking Here](#).

### Youth Confirmation Classes

#### Clases de confirmación para jóvenes

The First Meeting for those students who are at least 16 years old—but under the age of 18—and are registered to be confirmed this year, will be held this Sunday, February 7th, at 2pm, in the Church Hall. Attendance in person is required, and masks are required unless unable to wear one. This meeting will last only 1 hour, ending by 3:00pm.

El Primer reunión para aquellos estudiantes que tengan al menos 16 años —pero menores de 18— y estén inscritos para ser confirmados este año, se llevará a cabo este domingo 7 de febrero a las 2 pm en el salón de la iglesia. Se requiere la asistencia en persona y se requieren máscaras a menos que no se pueda usar una. Esta reunión durará solo 1 hora, hasta las 3:00 pm.

# More News & Updates

**Please join us 30 minutes before each Mass to pray the Rosary**

**Confession is Available 30 Minutes before Each Mass**

## Lay Ministry Schedules

### Feb 6th & 7th

**Lectors:**

4pm: L. Roskowski  
9:30am: M. Scheld

**Communion Minister:**

4pm: S. Gorches  
9:30am: C. Parent

**Altar Servers:**

4pm: Nathan R.  
9:30am: Grant S., Seamus D.

### Feb 13th & 14th

**Lectors:**

4pm: C. Stillwell  
9:30am: C. Gustafson

**Communion Minister:**

4pm: S. Gorches  
9:30am: B. Kanzenbach

**Altar Servers:**

4pm: David S.  
9:30am: Grant S.,  
Luke & James L.

## FAITH FORMATION NEWS

Please note our **“Weather Emergency Closing Notice”** below ↓

NOTICE: We will AUTOMATICALLY Cancel Classes on any Wednesday on which the Temperature (WITH Wind-Chill) that day is forecast to be -10(F) or Colder.

### **Educación Religiosa - Clases de los miércoles Política de cierre por clima**

**AVISO:** Cancelaremos las clases AUTOMÁTICAMENTE cualquier miércoles en el que se pronostique que la temperatura (CON viento frío) ese día será de -10 (F) o más fría.



### Spring Vigil to End Abortion

The 40 Days For Life Spring Vigil will take place Wednesday, February 17th, through Sunday, March 28th.

Our Parish covers the 8am -10am Walking Shift on Mondays, on the public access sidewalk outside of Planned Parenthood at 2605 S. Oneida Street.

Contact Carol Gapinski for more Information:  
920-217-3198.

## Ministry Saturdays

### Catechists, Lectors, & Communion Ministers



“Ministry Saturdays” will be an ongoing series offered one Saturday each month (usually on the 2nd Saturday).

These are open to all of our Catechists, Lectors, and Extraordinary Communion

Ministers—AND for anyone who may be interested in participating in any of these parish ministries.

The plan of the day is as follows:

- 10:30am to 11:00am English-Speaking Ministry Groups
- 11:00am—English-Speaking Session with Fr. José
- 11:00am—Spanish-Speaking Ministry Groups
- 11:45am—Snacks for All Participants
- 12:15pm to 1:30pm Spanish-Speaking with Fr. José

Participants will receive a half hour of spiritual input from Fr. José, and a half-hour of “training” input relative to their particular ministry.

**The Dates for the Next 2 Months** are as follows:  
Saturday, February 13th & Saturday, March 13th

Please Register by Calling the Parish Office at 920.435.7548. These sessions are Free of Charge.

## Financial Information

**BUDGET: \$6, 800 Needed Weekly**

*Last 2 weeks ending 2-1-2021 (Week #30/31)*  
Collected —

Stewardship:	\$14,299
Repair	<u>138</u>
<b>TOTAL:</b>	<b>\$ 14,437</b>

Year-To-Date Budget Needed	\$ 210,800
Stewardship Collected YTD	<u>\$ 212,118*</u>
<b>OVER</b>	<b>1,318</b>

\* *Includes online giving*

If you would like to enroll in secure online giving, please visit <https://sspeterpaulgb.weshareonline.org/> or just click the link if you read the bulletin online.



## Dear Parish Family,

“...So I have been assigned months of misery...I’m filled with restlessness until the dawn...” (Jb 7:1-7).

Perhaps this line from Job would describe what many of us have been going through during this time. Most of us are exhausted with the consequences of the pandemic, decision fatigue, frustrations, fears, etc. No one has the solution for this pandemic and its consequences, except the one who created us and comes to rescue us from the power of darkness; Jesus Christ Himself.

While it is Job who, in today’s first reading, describes us as humanity, Jesus Christ wants us to focus on Him for hope, healing, and for Him to be our refuge. In today’s Gospel, St. Mark gives us great examples of Jesus’ power over everything in the world and all the evil spirits. Jesus heals and restores people to sanity after they were oppressed by physical illness or evil spirits. Hundreds of people gathered around Him to be healed and to learn to hope in Him who is all powerful.

Just imagine what it would have looked like to have a “whole town gathered at the door” (Mc 1:29-39). Imagine the eagerness in people as they approach and come closer to Jesus. The noise, the battle for a spot close to Him, the desperation to bring their loved ones before the feet of Jesus to be cleansed and healed. This is a very powerful image to pray with, because we are able to grasp the urgency in peoples’ hearts to come to Jesus.

So, what about us? This Jesus in the gospel is the same Jesus that awaits us in the Eucharist. It is the same powerful and overwhelming presence of Jesus who waits for us, who is eager to heal us and cast away the demons that oppress our souls. We are called to have the urgent need for Jesus that the people in the gospel had. In whom or what do we take refuge in the midst of the darkness that we are living in? If we have our hope in anything or anyone other than Jesus Christ, then we’ll be terribly disillusioned down the road. Jesus is waiting for us to come to Him, and to take refuge in His companionship and mercy for us and our needs.

At our parish, we have plenty of opportunities to come before Jesus. Before every daily Mass, Jesus in the Eucharist is exposed for an hour so that we may come, pray, and let Him love us. Our Eucharistic chapel is open every day from 9am to 9pm. We also have a Holy Hour with the sisters--the Missionaries

of the Word--every Thursday night from 6pm to 7 pm, during which time we have the opportunity to be with Jesus in His Word and in His Flesh (Eucharist). Needless to say, we continue to have our daily and weekend Masses available for people. Please know that we are praying for all of you, and in a very special way for those who aren’t able to gather with us for any reason. You are in our hearts and prayers. May we run to Jesus, for He has the power to heal us and cleanse our souls from the demons that oppress the world and our hearts.

## In His Most Sacred Heart, Fr. José

### Mass Attendance / Asistencia a la Santa Misa

#### Jan 30th & 31st / 30 y 31 de Enero

4pm English: 100  
7:30am Español: 61  
9:30am English: 85  
12:00pm Español: 195

---

### LENT IS COMING!

Here is our planned schedule for Lent, Holy Week, and the Easter Triduum:

#### Ash Wednesday Masses—Feb 17th

8:30am English, 5:00pm English, 6:30pm Español  
*[Please note that ashes will be given by the sprinkling of a small amount of ashes on the top of your head, rather than by tracing a cross on your forehead]*

#### Stations of the Cross

Sundays 3:00pm English  
Fridays (los viernes) 6:00pm Español

#### Palm Sunday—March 28th

Saturday Vigil Mass 4pm English  
Sunday 7:30am Español, 9:30am English  
12 Noon Español

#### Holy Thursday Masses—April 1st

5:00pm English, 7:00pm Español  
*Altar of Repose (for adoration) will be available in the Church Hall—Fatima Room until 9:00pm—after which the church building will be closed.*

#### Good Friday Services of the Passion—April 2nd

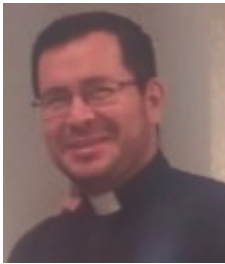
3:00pm English, 7:00pm Español

#### Holy Saturday—April 3rd

12:Noon—Blessing of Food / Bendición de comida  
8:30pm—Bilingual Easter Vigil / Vigilia bilingüe

#### Easter Sunday Masses—April 4th

Usual Schedule / Horario habitual de los domingos



## **Estimada Familia Parroquial,**

"... Así que me han tocado meses de miseria ... Estoy lleno de inquietud hasta el amanecer ..." (Jb 7: 1-7). Quizás esta línea de Job

describiría lo que muchos de nosotros hemos estado pasando durante este tiempo. La mayoría de nosotros estamos exhaustos con las consecuencias de la pandemia, fatiga de decisiones, frustraciones, miedos, etc. Nadie tiene la solución para esta pandemia y sus consecuencias excepto el que nos creó y viene a rescatarnos del poder de las tinieblas; Jesucristo.

Si bien es Job quien, en la primera lectura de hoy, nos describe como humanidad, Jesucristo quiere que nos enfoquemos en Él en busca de esperanza, sanidad y que Él sea nuestro refugio. En el evangelio de hoy, San Marcos nos da grandes ejemplos del poder de Jesús sobre todo en el mundo y todos los espíritus malignos. Jesús sana y devuelve la cordura a las personas después de haber sido oprimidas por enfermedades físicas o espíritus malignos. Cientos de personas se reunieron a su alrededor para ser sanados y aprender a esperar en Él, que es todopoderoso.

Imagínense cómo habría sido tener un "pueblo entero reunido en la puerta" (Mc 1:29-39). Imagínese el entusiasmo en las personas cuando se acercan a Jesús. El ruido, la batalla por un lugar cercano a Él, la desesperación por llevar a sus seres queridos ante los pies de Jesús para ser limpiados y sanados. Esta es una imagen muy poderosa con la que debemos orar porque seremos capaces de captar la urgencia en el corazón de las personas de venir a Jesús.

Entonces, ¿y nosotros? Este Jesús en el evangelio es el mismo Jesús que nos espera en la Eucaristía. Es la misma presencia poderosa y abrumadora de Jesús que nos espera, que está ansioso por sanarnos y echar fuera los demonios que oprimen nuestras almas. Estamos llamados a tener la urgente necesidad de Jesús que tenía la gente del evangelio. ¿En quién o en qué nos refugiarnos en medio de la oscuridad en la que vivimos? Si tenemos nuestra esperanza en algo o en alguien que no sea Jesucristo, estaremos terriblemente decepcionados en el futuro. Jesús está esperando que vayamos a Él y nos refugiemos en Su compañía y misericordia para con nosotros y

nuestras necesidades.

En nuestra parroquia tenemos muchas oportunidades de presentarnos ante Jesús. Nuestra capilla de Adoración Eucarística está abierta todos los días de 9 a.m. a 9 p.m. Exponemos al Santísimo Sacramento una hora antes de la misa de los miércoles. También tenemos una Hora Santa con las hermanas - las Misioneras de la Palabra - todos los jueves por la noche de 6 a 7 pm; durante este tiempo tenemos la oportunidad de estar con Jesús en Su Palabra y en Su Carne (Eucaristía). Sepan que estamos orando por todos ustedes y de una manera muy especial por aquellos que no pueden reunirse con nosotros por algún motivo. Están en nuestros corazones y oraciones.

Ojala que corramos hacia Jesús, porque Él tiene el poder de sanarnos y limpiar nuestras almas de los demonios que oprimen al mundo y a nuestros corazones.

## **En Su Sacratísimo Corazón, P. José**

<b>Lectores 2/7/2021</b>	<b>2/14/2021</b>
<b>7:30 AM</b>	<b>7:30 AM</b>
1. Josefina Flor	1. Belen Vargas
2.Noelia Lopez	2. Jessica Silva
<b>12:00 PM</b>	<b>12:00 PM</b>
1. Nicolas Luna	1. Liliana Ramírez
2. Maria Luna	2. Yesenia Cendejas

### **Cuaresma, Semana Santa y Triduo Pascual**

**Misas del Miércoles de Ceniza:** 17 de febrero  
8:30am inglés, 5:00pm inglés, 6:30pm español  
*(una pequeña cantidad de ceniza se esparcirá sobre tu cabeza, en lugar de trazar una cruz en tu frente)*

#### **Estaciones de la Cruz**

Los Domingos 3pm inglés  
Los Viernes 6pm español

#### **Domingo de Ramos:** 28 de marzo

Sábado 4pm inglés, Domingo 7:30am español  
Domingo 9:30am inglés, Domingo 12pm español

#### **Misas del Jueves Santo:** 1 de abril

5:00pm inglés, 7:00pm español—*Altar de Reposo en el salón parroquial hasta las 9 pm*

#### **Viernes Santo** - Servicio de la Pasión - 2 de abril

3:00pm inglés, 7:00pm español

#### **Sábado Santo** — 3 de abril

12:00pm—Bendición de comida  
8:30pm—Vigilia bilingüe de Pascua

#### **Misas del Domingo de Pascua:** 4 de abril

Horario habitual de los domingos

**ALLOUEZ CATHOLIC CEMETERY**  
 faithfully serving all from life to eternity  
*Save up to thousands and give your family peace of mind by pre-planning.*  
 2121 Riverside Drive • (920) 432-7585  
 www.allouezcatholiccemetery.com

**Mackinaws**  
**Sunday Brunch**  
 Kevin & Pat Quinn  
**406-8000**  
 I-43 / East Mason

**CLIFF YOUNG**  
**Electrical Contractors LLC**  
 RESIDENTIAL, COMMERCIAL & INDUSTRIAL  
 Ken Young - Owner  
 469-0111 Parish Member

**Riverside Ballroom**  
 920-432-5518  
 1560 Main St., Green Bay, WI 54302  
 Ken Kristi & Kenny Tedford

**Moraine Ridge Senior Living**  
 Independent Living  
 Assisted Living  
 Memory Care  
**Call Us Today!**  
 920-297-4341 • 2829 St. Anthony Dr. Green Bay

**PROTECTING SENIORS NATIONWIDE**  
**MEDICAL ALERT SYSTEM**  
**\$29.95/MO** PLUS SPECIAL OFFER  
**BILLED QUARTERLY**  
**CALL NOW! 1.877.801.7772**  
**WWW.24-7MEDALARM.COM**

**BLINDAUER'S**  
**Sheet Metal - Roofing**  
 Dean Englebert  
**1227 S. Broadway**  
**437-1332**

Locally Owned  
**GREEN BAY LASS, INC**  
 2001 Commercial Way, Green Bay, WI  
 920-465-8842 Tel 920-465-9626 Fax  
 patrick@greenbayglass.com  
 www.greenbayglass.com

**JEFF'S AUTOMOTIVE SERVICE**  
 Complete Car Service • Towing  
 Jeff Woelz - Owner  
 1372 East Mason At Baird  
**437-7656**

**SUPPORT THE ADVERTISERS THAT SUPPORT OUR COMMUNITY**

**WE'RE HIRING**  
**AD SALES EXECUTIVES**

- Full Time Position with Benefits
- Sales Experience Preferred
- Paid Training
- Overnight Travel Required
- Expense Reimbursement

**Join our team**

**CONTACT US AT**  
**careers@4LPi.com • www.4LPi.com/careers**

**MALCORE FUNERAL HOME**  
 Dan Malcore  
 Parish Member  
 701 North Baird St.  
 Green Bay  
**432-5579**

**AVAILABLE FOR A LIMITED TIME**  
**ADVERTISE YOUR BUSINESS HERE**  
 Contact **Shirley Gebert** to place an ad today!  
 sgebert@4LPi.com or **(800) 950-9952 x5827**

**A-1 ELEVATOR**  
 Stairchairs  
 Wheelchair Lifts  
 Dumbwaiters  
 Residential & Commercial Elevators  
 Safety Tests ~ Repairs ~ Maintenance  
 Modernization  
 2213 Velp Avenue ~ Green Bay  
 800-888-0160 ~ www.A1Elevator.biz

**MARICQUE'S**  
 1517 University Ave.  
**432-9871**

**ADT-Monitored Home Security**  
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

Authorized Provider **SafeStreets**  
**1-855-225-4251**

**Kroll's East**  
 1658 Main Street  
 468-4422  
 www.krollseast.com

**FALK'S CARPET INC.**  
 Since 1965  
 Ceramic • Vinyl • Laminate  
 Carpet • Hardwood  
 We Sell It! Install It! Clean It! Repair It!  
 2674 N. Packerland Drive  
 (920) 494-2709  
**10% OFF Carpet Cleaning with Ad**

**Too Sick for Mass?**  
**SUPPORT OUR PARISH NO MATTER WHERE YOU ARE!**  
*Sign-up to get your bulletin delivered right to your inbox!*  
 www.parishesonline.com

Compliments Of  
**RJ Jacques Inc.**  
 Green Bay, WI

**MARTIN SYSTEMS**  
 SECURITY • FIRE • CAMERAS  
 GET A FREE QUOTE  
**1-800-640-3130**  
 WWW.MARTINSI.COM

**IDEAL AIR**  
 HEATING & COOLING, INC.  
 Jim Manders, President  
 Heating, Air Conditioning Ventilation & Air Quality Control  
 1396 Plane Site Boulevard, De Pere  
 920-336-5551 www.idealair.com

**SPREAD THE WORD**  
 A Thriving, Vibrant Community Matters  
**SUPPORT OUR ADVERTISERS**

**NEW TO THE AREA?**  
 Looking for area attractions?  
 Need community information?  
 Let us help and send you a Newcomer's packet  
 Phone: (920) 468-4289 • Fax: (920) 468-0909  
 P.O. Box 8261, Green Bay, WI 54308 • www.greenbaynewcomers.com